

SJÓNVARP**LEYGARDAGUR**

Leygardag kl. 22.05

Rio Bravo

Western frá 1959. John Wayne hefur hövuðs-leiklutin sum John T. Chance, sheriffur í býnum Rio Bravo. Chance setir ein drápsmann fastan, men trupulleikar stinga seg upp. Ti bróðir drápsmannin er ein rikur og máttmikil búrkroppur, sum leigar nakrar brotsmenn at hjálpa sær. Ongin ivi er um, at Chance fer at verða dripin. Ongin torir tí at hjálpa honum, uttan ein drykkjumaður (Dean Martin), ein krypil (Walter Brennan) og ein skjótiglaður unglingi (Ricky Nelson).

**SUNNUDAGUR**

Sunnudagin kl. 14.40

Royndir eingin treyt

Enskur filmur frá 1982. Vit eru stödd á einum gistingarhúsi í Wales í árinum 1962. Annie, sum er ættað úr Norðurland, hefur fingið sær eitt summarstarv á gistingarhúsinum. Hon skal arbeiða á matstovuni. Sum tann einasta er Annie heilt uttan royndir — hvat mannfólkum viðvíkir — men tað eru beinanvegin fleiri sum eru til reiðar at hjálpa upp hesa stöðu hennara. Ikki minst kokkurin Mike er sera ágrýtin, men samstundis er tó so mikið gott í honum, at farið verður ikki ov langt



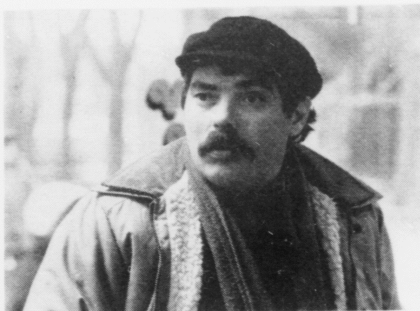
við skemtinum. Tá ið summarið er av, er Annie vorðin ein genta við royndum.

Sunnudagin kl. 15.50

Donsk gudstænasta

Í farna mánaða hevði Indre Missión 125 ár á baki. Danska sjónvarpið sendi tí 14. september eina gudstænastu frá Storvorde kirkju í Himmerland. Tað er formaðurin sjálvur, Verner Andersen, prestur, ið prædikar. Storvorde er ikki júst kent sum eitt stað, har Missiónin er sterk, men tað er kirkjulíðið sjálvt, sum hevur

ynskt gudstænastuna hagar, sum eina viðurkenning av tí stóra, men litillátta virkseminum hjá Indre Missión. Sálmarir hava numrini 6, 267, 638, 639, 435 o.7, 431 og 391 í »Den danske Salmebog«.



Sunnudagin kl. 17.55

Jimmy

Jimmy dæmar væl at hjálpa, um nú t.d. onkur vil hava myndir frá einum brúðleypi. Hann starvast nevniliga í handlinum hjá Steen, sum selir sjónbond. Jimmy týr uppá tað goða í menniskjanum, m.a. tí hevur hann gift seg við Dagny, hóast hon ikki júst er eitt av Guds bestu børnum.

Eisini hevur hon eitt evnaveikt barn á einum dagstovni. Hann skilir einki, tá ið tað kortini ikki riggar, sum tað skal. Dagny gerst so við og við alt meira snedig, og Steen hevur heldur ikki brúk fyri honum longri. Fyrst tá ið hann fer í holt við at hjálpa tí sálarsjúka fyrsta fiölleikaranum Wassermann doktara, koma aðrar siður av Jimmy til sjóndar.

Sunnudagin kl. 19.30

Sirkus

Heimsins størsta sirkus er »Ringling Bros. Barnum & Bailey« í Amerika. Í sendingini sleppa vit at vera bæði frammanfyri og aftanfyri tjaldið. Vit fáa høvi til at siggja Elvin Bale koyra á einari motorsúkklu langt uppi í luftini, deyðsblokinu hjá

»The Flying Vazquefamily«, øll møgulig sløg av djörum og sjálvsagt klovnar. Djóravenjarin Günther Gebel-Williams greiðir frá teimum vandum, sum standast av teimum villu djörum. Í einum amerikansku sirkusi ber eisini til at siggja kurvabólt, men tá eru spælarnar á súklum.

Sunnudagin kl. 20.20

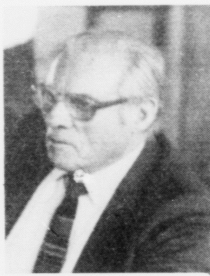
Tey trý H'ini

— um skaldið Karsten Hoydal

Karsten Hoydal hevur givið fleiri yrkingarsøvn út. Vit kunnu t.d. nevna Myrkríð Reyða (1946), Syngjandi Grót (1951) og Vatnið og ljósið (1960), og eitt urval av yrkingum og týðingum í yrkingarsavninum Teinur og Tal (1972).

Hann hevur týtt nógv útlendsk skøld til føroyskt, og seinasta bókin sum hann hevur útgivið er yrkingarsavnið »Suð í Grasi«. Hetta eru týðingar eftir nokrum av mætastu skøldum í heiminum.

Í hesi sendingini hava vit eina samrøðu við



Karsten Hoydal, har hann sigur frá skaldskapinum hjá sær, og vit hoyra nakrar av yrkingunum hjá honum.

Bergljót D. Hentze leggur til rættis.

Sunnudagin kl. 22.40

Rachel 3 (4)

Philip veit nú, at tað var rætt, tá ið Ambrose skrivaði, at Rachel var ógvuliga óydslusom. Men hvussu nógv av hinum, sum Ambrose segði frá, var rætt? Philip er áttikin, og á jølum

gevur hann Rachel hálsprýðið hjá mammu sinnari. Seinri finnur hann tó enn eitt gamalt ávarandi bræv frá Ambrose. Um somu tíð er ein ítalskur vinmaður hjá Rachel komin at vitja.

TÝSDAGUR

Týsdagin kl. 21.10

Painija

Finskur sjónvarpsfilmur um nakrar menn, sum ikki duga at liva í einum nýttmans samfelag. Eitt tilíkt samfelag krevur jú tillaging frá øllum. Vit eru stödd á einum stovni, sum sær til slíkar menn Høvuðspersónurin

var eina ferð glímari, og droymir hann nú um farna styrki. Ein annar er tónleikari, og hoyrir hesin enn lógvabrestin frá áskoðaranum. Ein triðji, sum eingi bein hevur, livir seg aftur til gamlar dagar í einum bilvraki. Men dreymar verða ikki viðurkendir á okkara dögum. Teir hóska ikki saman við nýráðandi skipanini.



Týsdagin kl. 22.35

Der Alte

Tað eru 6 ár síðani stovnarin av fyrítøkuni Schlawe varð nodydur at geva nokrum brotsmonnum 3 milliónir Markar. Aftaná tók sonurin Wolfgang yvir, men fór fyrítøkan skjótt á húsagang. Nú verður Wolfgang funnin dripin

heima við hús. Køster tosar við konuna og fosturmammuna, men sakin gerst enn meira torgreið, tá ið tað spyrst, at bróðir tann dripna var staddur í Týsklandi, tá drápið varð framt. Hann hevur annars verið búsitandi í USA seinastu 25 árin. Tað er Siegfried Löwitz, sum spælir »der Alte« — ella »tann gamli«, sum hinir lögreglumeninir rópa kriminalovastan.

FRÍGGJADAGUR

Fríggjadagin kl. 20.30

Svarta slangan 1 (6)

Hjá teimum, sum dáma enskt skemt av tí heldur svaka slagnum, skuldi her verið ein finur møguleiki fyri at fáa tøvvin noktaðan. Lord Edmund Black Adder er hirðmaður hjá Elizabeth drottning tí fyrstu. Hann er serliga góður í svikaradum. Í hesum partinum gerst hann forliptur í einum tænar, sum tianverri visir seg at vera eitt konufólk í mannfólkaklæðum. Tað er tann kendi skemtaleikarin Rowan Atkinson, sum



hevur leiklutin sum lordurin. Vit hava sæð hann áður í sendirøðini »Hetta eru ikki tíðindi«.

Fríggjadagin kl. 22.55

Krossurin 1 (3)

Svenskur sjónvarpskrimileikur. Ein 15 ára gomul genta doyir av einari óvstórari nøgd av heroini. Hon hevði verið narkomanur leingi, og hevði fingið pengar til vega við at selja seg

sjálva. Men eisini ekk hon pengar frá pápanum, sum var um at fara á heysin av at hjálpa henni. Morgunin eftir jarðarferðini hongur ein deyður maður uttanfyri hurðini hjá lögregluni.